

XVII LEGISLATURA

DICHIARAZIONE PER LA PUBBLICITA' DELLA SITUAZIONE PATRIMONIALE  
(LEGGE 5 LUGLIO 1982, N. 441, PUBBLICATA SULLA G.U. N. 194 DEL 16 LUGLIO 1982  
E SUCCESSIVE MODIFICHE)

DICHIARANTE

Cognome	Nome	Data di nascita	Stato civile
FARINA	GIORGIO	10-01-41	
Comune di nascita	Provincia (Sigla)	Comune di residenza	Provincia (Sigla)
CAIOLO	SO	PIAFFIKON-SZ	CH

SEZ. I

BENI IMMOBILI (Terreni e Fabbricati)			
Natura del diritto <sup>(1)</sup>	Descrizione dell'immobile <sup>(2)</sup>	Comune e Provincia	Annotazioni
1.			
2.			
3.			
4.			
5.			
6.			
7.			
8.			
9.			
10.			

(1) Specificare se trattasi di: proprietà, comproprietà, superficie, enfiteusi, usufrutto, uso, abitazione, servitù, ipoteca.

(2) Specificare se trattasi di: fabbricato, terreno.

SEZ. 2

<b>BENI MOBILI ISCRITTI IN PUBBLICI REGISTRI</b>			
	<b>CV fiscali</b>	<b>Anno di immatricolazione</b>	<b>Annotazioni</b>
<b>Autovetture</b>			
1.			
2.			
3.			
4.			
<b>Aeromobili</b>			
1.			
2.			
<b>Imbarcazioni da diporto</b>			
1.			
2.			

SEZ. 3

<b>SOCIETA' (denominazione e sede)</b>	<b>Numero azioni quote possedute</b>	<b>Annotazioni</b>
1.		
2.		
3.		
4.		
5.		
6.		
7.		
8.		
9.		
10.		

SEZ. 4

FUNZIONI DI AMMINISTRATORE O SINDACO DI SOCIETA'		
SOCIETA' (denominazione e sede)	Natura dell'incarico	Annotazioni
1.		
2.		
3.		
4.		
5.		
6.		
7.		
8.		
9.		
10.		

Annotazioni: .....

.....

.....

.....

.....

.....

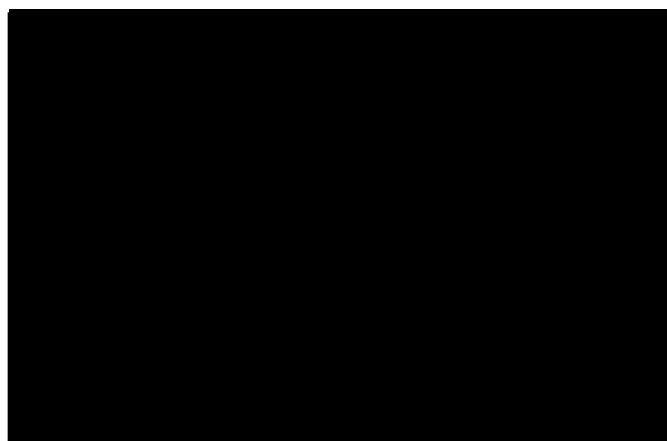
.....

.....

.....

Sul mio onore affermo che la dichiarazione corrisponde al vero.

Data 28-05-13



# CUD 2013

## CERTIFICAZIONE DI CUI ALL'ART. 4, COMMI 6-ter e 6-quater, DEL D.P.R. 22 LUGLIO 1998, n. 322, RELATIVA ALL'ANNO 2012

<b>DATI RELATIVI AL DATORE DI LAVORO, ENTE PENSIONISTICO O ALTRO SOSTITUTO D'IMPOSTA</b>	Codice fiscale	Cognome o Denominazione	Nome
	Comune	CAMERA DEI DEPUTATI	
	ROMA	Prov. Cap	Indirizzo
	Telefono, fax	RM 00186	PIAZZA DEL PARLAMENTO N.24
	Indirizzo di posta elettronica	Codice attività	Codice sede
			841110

### PARTE A DATI GENERALI

DATI RELATIVI  
AL DIPENDENTE,  
PENSIONATO O  
ALTRO PERCETTORE  
DELLE SOMME

Codice fiscale	Cognome	Nome				
	FARINA	GIOVANNI				
Sesso (M o F)	Data di nascita	Comune (o Stato estero) di nascita	Prov. nasc. (sigla)	Previdenza complementare	Data iscrizione al fondo	Eventi eccezionali
4	5 giorno mese anno	6	7	8	9 giorno mese anno	11
M	10   01   1941	CAIOLO	SO			
DOMICILIO FISCALE ALL' 1/1/2012						
Comune	Provincia (sigla)	Codice comune				
12	13	14				
ROMA	RM	H501				
DOMICILIO FISCALE AL 31/12/2012 O ALLA DATA DI CESSAZIONE DEL RAPPORTO DI LAVORO SE PRECEDENTE						
Comune	Provincia (sigla)	Codice comune				
15	16	19				
DOMICILIO FISCALE ALL' 1/1/2013						
Comune	Provincia (sigla)	Codice comune				
17	18	19				

### PARTE B DATI FISCALI

DATI PER LA EVENTUALE  
COMPILAZIONE  
DELLA DICHIARAZIONE  
DEI REDDITI

Redditi per i quali è possibile fruire della detrazione di cui all'art. 13, commi 1, 2, 3 e 4 del Tuir	Redditi per i quali è possibile fruire della detrazione di cui all'art. 13, commi 5 e 5-bis del Tuir	Numero di giorni per i quali spettano le detrazioni di cui all'art. 13, commi 1, 2, 3 e 4 del Tuir	Lavoro dipendente	Pensione			
1	2	3	4				
	98.471,04						
Addizionale comunale all'Irpef							
5	Ritenute Irpef	6	10	11	13	14	Ritenute Irpef sospese
	35.512,55	7	8	9	12		
		1.703,55	333,32	552,92	265,87		
15	Addizionale regionale all'Irpef sospesa	17	18	21	22	23	Acconti Irpef sospesi
	Acconto 2012	Saldo 2012	Primo acconto Irpef trattenuto nell'anno	Secondo o unico acconto Irpef trattenuto nell'anno			
24	Acconto addizionale comunale all'Irpef	25	26	27	28		Acconti cedolare secca sospesi
	Acconto addizionale comunale all'Irpef sospeso	Prima rata di acconto cedolare secca	Seconda o unica rata di acconto cedolare secca				
36	Credito Irpef non rimborsato	37	38	39			
	Credito di addizionale regionale all'Irpef non rimborsato	Credito di addizionale comunale all'Irpef non rimborsato	Credito cedolare secca non rimborsato				
ALTRI DATI							
101	Imposta lorda	102	103	104	105		
	35.512,55	Detrazioni per carichi di famiglia	Detrazioni per famiglie numerose	Credito riconosciuto per famiglie numerose	Credito non riconosciuto per famiglie numerose		
106	Credito per famiglie numerose recuperato	107	108	109	110		
		Detrazioni per lavoro dipendente, pensioni e redditi assimilati	Detrazioni per oneri	Detrazioni per canoni di locazione	Credito riconosciuto per canoni di locazione		
111	Credito non riconosciuto per canoni di locazione	112	113	114	118		
		Credito per canoni di locazione recuperato	Totale detrazioni	Credito d'imposta per le imposte pagate all'estero	Detrazione fruita comparto sicurezza		
119	Compenso erogato comparto sicurezza	120	121				
		Contributi previdenza complementare esclusi dai redditi di cui ai punti 1 e 2	Contributi previdenza complementare non esclusi dai redditi di cui ai punti 1 e 2				
Contributi previdenza complementare lavoratori di prima occupazione							
122	Versati nell'anno	123	124	125	126		
		Eccedenti	Importo totale	Differenziale	Anni residui		
127	Previdenza complementare per familiari a carico	129	130	131	133		
		Totale oneri sostenuti esclusi dai redditi indicati nei punti 1 e 2	Totale oneri per i quali è prevista la detrazione d'imposta	Contributi versati a enti e casse aventi esclusivamente fini assistenziali	Assicurazioni sanitarie		
134	Applicazione maggiore ritenuta	135	136	137	138	139	
	Casi particolari	Reddito al netto del contributo di perequazione	Contributo di perequazione	Contributo di solidarietà	Contributo di solidarietà sospeso		

DATI RELATIVI  
AI CONGUAGLI

INCAPIENZA IN SEDE DI CONGUAGLIO		REDDITI EROGATI DA ALTRI SOGGETTI					
201	Irpef da trattenere dal sostituto successivamente al 28 febbraio	202	Irpef da versare all'erario da parte del dipendente	204	Totale redditi conguagliato già compreso nel punto 1	205	Totale redditi conguagliato già compreso nel punto 2



freienbach

Steuerrechnung 2013

P.P. 8808 Pfäffikon SZ

Herr [REDACTED]  
Farina Giovanni

Provisorische Rechnung

Jahresrechnung

Rechnungsdatum: 01.06.2013

PID-/Faktura-Nr. [REDACTED]

Steuerpfl.Periode 01.01.2013 - 31.12.2013

**Berechnungsgrundlagen**

Tarif: Verheiratet

	von	bis	Tage	Gesamt	Steuerbar	Satzbest.	Satz %/‰	Einf. Steuer
Einkommen				58.2	58.2	30.6	2.34640500	1,365.60
Vermögen				1,353.0	1,353.0	1,353.0	0.50000000	676.50
<b>Total einfache Steuer 100%</b>								<b>2,042.10</b>
<b>Steuerrechnung</b>							<b>Steuerfuss %</b>	<b>Betrag in Fr.</b>
Kantonssteuer							120.00	2,450.50
Bezirkssteuer							15.00	306.30
Gemeindesteuer							70.00	1,429.45
Kirchensteuern evangelisch				50.00% von 8.00		4.00		81.70
Kirchensteuern katholisch				50.00% von 12.00		6.00		122.55
Total Belastung								4,390.50
abzüglich bisherige Zahlungen bis 13.05.2013								0.00
<b>Unser Guthaben</b>								<b>4,390.50</b>
<b>Ratenzahlung</b>				<b>Nettozahlung des ganzen</b>				
31.10.2013		1463.50		Betrages bis 01.07.2013				
31.12.2013		1463.50		Abzüglich 2.000 % Skonto				87.80
28.02.2014		1463.50		Nettobetrag				<u>4,302.70</u>

Die Ersatzabgabe wird gemäss § 25 der Vollzugsverordnung zur Verordnung über den Feuerschutz erhoben. Es gelten die Rechtsmittel gemäss § 41 Abs. 2 und 3 der Verordnung über den Feuerschutz.

Erweisen sich die auf Grund einer Rechnung bezahlten Beträge als zu hoch, wird ab Zahlungsdatum, jedoch frühestens ab dem 1.7. des Steuerjahres ein Zins vergütet. Verspätete Zahlungen sind zu verzinsen. Ist Ratenzahlung zulässig, müssen alle drei Termine eingehalten werden, ansonsten auf dem per 31. Dezember offenen Betrag ab Folgetag ein Zins erhoben wird.

ON. FARINA GIOVANNI,  
SVIZZERA

VALUTA: FRANCO SVIZZERO

<b>REDDITO COMPLESSIVO</b>	
<b>REDDITO IMPONIBILE</b>	<b>58.200</b> <b>REDDITO CUMULATIVO</b> <b>1.353.000</b> <b>PATRIMONIO</b> <b>CUMULATIVO</b>
<b>IMPOSTA LORDA</b>	<b>4.390,50</b>
<b>TOTALE DETRAZIONI D'IMPOSTA</b>	<b>87,80</b>
<b>TOTALE ALTRE DETRAZIONI E CREDITI D'IMPOSTA</b>	
<b>IMPOSTA NETTA</b>	<b>4.302,70</b>
<b>RITENUTE TOTALI</b>	

*Poma - 05-03-14*  
*M. Fedu.*

